



G CONSELLERIA
O MEDI AMBIENT
I TERRITORI
B AIGUA I VETLARS
/ AGÈNCIA BALEAR
D'AIGUA I DE LA
QUALITAT AMBIENTAL



Ajuntament de
Sant Antoni de Portmany

CONVENI DE COL·LABORACIÓ ENTRE L'AJUNTAMENT DE SANT ANTONI DE PORTMANY I L'AGÈNCIA BALEAR DE L'AIGUA I DE LA QUALITAT AMBIENTAL PER AL SUBMINISTRAMENT D'AIGUA EN SANT ANTONI DE PORTMANY.

Sant Antoni de Portmany, 1 de desembre de 2020.

REUNITS

D'una banda, el senyor Miquel Mir Gual , conseller de Medi Ambient i Territori i president de l'Agència Balear de l'Aigua i de la Qualitat Ambiental.

D'una altra, el senyor Marcos Serra Colomar batlle president de l'Ajuntament de Sant Antoni de Portmany en virtut de nomenament acordat pel Ple de data 15 de juny de 2019.

INTERVENEN

El senyor Miquel Mir Gual en nom i representació de l'Agència Balear i de la Qualitat Ambiental, facultat per a la signatura del present conveni, en virtut de les funcions que li són pròpies, segons l'assenyalat a l'article 12.1. d) del Decret 100/2015, de data 18 de desembre, pel qual s'aproven els Estatus de l'Agència Balear de l'Aigua i de la Qualitat Ambiental i facultat expressament, per a la signatura d'aquest document, en virtut d'acord del Consell d'Administració d'aquesta entitat de data 24 de setembre de 2020.

El senyor Marcos Serra Colomar en nom i representació de l'Ajuntament de Sant Antoni de Portmany, facultat per a la signatura d'aquest conveni en virtut de l'acord de la sessió de ple de l'Ajuntament de data 24 de setembre de 2020.

MANIFESTEN.

I.- L'Ajuntament de Santa Antoni de Portmany, d'acord amb l'establert a l'article 25.2.c) de la Llei 7/1985, de data 2 d'abril, que regula les bases de règim local, i a l'article 29.2.m) de la Llei 20/2006, de data 15 de desembre, municipal i de règim local de les Illes Balears, té, les competències en *"la regulació i gestió de l'abastiment d'aigua potable a domicili"*



G CONSELLERIA
O MEDI AMBIENT
I TERRITORI
B AGENCIA BALEAR
/ AGENCIA QUALITAT
AMBIENTAL



Ajuntament de
Sant Antoni de Portmany

II.- L'Agència Balear de l'Aigua i de la Qualitat Ambiental (d'ara endavant ABAQUA), de conformitat amb l'establert al Decret 100/2015, de data 18 de desembre, pel qual s'aproven els seus Estatuts, és una entitat pública empresarial, adscrita a l'actual Conselleria de Medi Ambient i Territori, que actua en règim de dret privat i que dins les competències de la comunitat autònoma de les Illes Balears, té, entre d'altres objectes: *"la promoció i la construcció d'obres de captació d'aigües tant superficials com subterrànies, per usos agrícoles, industrials i d'abastiment a les poblacions, com també obres, instal·lacions i els serveis comuns als de captació d'aigües, fins i tot les relatives a la seva conducció, potabilització i distribució."*

III.- En data 7 d'agost de 2008, l'Ajuntament de Sant Antoni de Portmany i l'Agència Balear de l'Aigua i de la Qualitat Ambiental varen signar un conveni de col·laboració pel subministrament d'aigua en "alta".

La vigència de l'esmentat conveni, d'acord amb l'establert a la clàusula vuitena del mateix, era fins 31 de desembre de 2011 o bé fins qui entrés en funcionament la dessaladora de Santa Eulària del Riu i les interconnexions que havia d'efectuar el Ministeri, amb la possibilitat d'ésser prorrogat.

IV.- Actualment la dessaladora de Sta. Eulària des Riu es troba en funcionament, motiu pel qual és voluntat de l'Ajuntament de Sant. Antoni de Portmany i ABAQUA signar un nou conveni de col·laboració que substitueixi l'anterior, a fi i a efecte de poder garantir el subministrament d'aigua al municipi de Sant Antoni de Portmany.

V.- L'Agència Balear de l'Aigua i de la Qualitat Ambiental, amb les previsions de cabdal d'aigua dessalada que precisa l'Ajuntament de Sant Antoni, està en condicions de satisfer la demanda d'aigua sol·licitada a través del sistema d'abastiment en "alta" de l'illa d'Eivissa, més concretament, des de la dessaladores d'aigua marina de Sant Antoni de Portmany, de Santa Eulària i d'Eivissa, sempre i quan les disponibilitats de recursos ho permetin.

VI.- La col·laboració per a la gestió integral i sostenible de l'aigua a fi de protegir i millorar els recursos hídrics i del medi ambient, així com garantir que el subministrament d'aigua potable es faci mitjançant un ús sostenible, equilibrat, equitatiu i racional, ha d'ésser tractat conjuntament per ambdues administracions.

Així el Decret 114/1994, de data 22 de novembre, sobre la col·laboració amb les corporacions locals en matèria de subministrament a les poblacions, preveu la figura del conveni com un dels instruments a través dels quals s'ha d'articular aquesta col·laboració.





G CONSELLERIA
O MEDI AMBIENT
I TERRITORI
B AIGÜES, MUNTANYES
/ AGÈNCIA BALEAR
AMBIENTAL



Ajuntament de
Sant Antoni de Portmany

En atenció amb l'anteriorment exposat, i vist l'interès d'ambdues parts per solucionar el problema d'abastiment d'aigua potable al municipi de Sant Antoni de Portmany, és voluntat de l'Ajuntament i de l'Agència formalitzar un conveni de col·laboració que es regirà per les següents:

CLÀUSULES

Primera.- Objecte.

L'objecte del present conveni és:

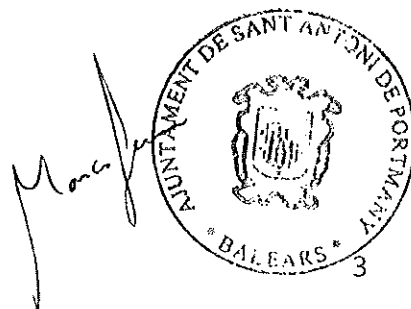
- 1) Donar per extingit el conveni de col·laboració signat entre l'Ajuntament de Sant Antoni de Portmany i ABAQUA pel subministrament d'aigua en "alta" de data 7 d'agost de 2008.
- 2) Establir els termes de col·laboració entre ABAQUA i l'Ajuntament de Sant Antoni de Portmany per garantir el subministrament d'aigua potable al municipi de Sant Antoni de Portmany, sempre i quan els recursos d' ABAQUA ho permetin.

Segona.- Obligacions de l'Agència Balear de l'Aigua i de la Qualitat Ambiental.

1.- Atendre la demanda municipal d'aigua, d'acord amb les necessitats de l'Ajuntament de Sant Antoni de Portmany, que s' estima en 1.384.620 m³/anuals, de conformitat amb el desglossament estimat mensual que figura a l' annex I del present conveni.

En el cas que l' Agència Balear de l' Aigua i de la Qualitat Ambiental no pugui atendre el subministrament d'aigua d'acord amb el volum mensual que figura a l' Annex I per negligència d'ABAQUA, aquesta entitat es compromet a compensar a l'Ajuntament una quantitat econòmica resultant de multiplicar la diferència de volum mensual fixat a l'annex I i el realment subministrat pel preu unitari fixo que figura a l' apart a) de la clàusula quarta.

2.- Realitzar els controls de la qualitat de l'aigua subministrada, seguint els criteris establerts en RD 140/2003, de data 7 de febrer, pel qual s'estableixen els criteris sanitaris de la qualitat de l'aigua de consum humà, desenvolupat pel Decret 53/2012, de data 6 de juliol, sobre vigilància sanitària de les aigües de consum humà.





G CONSELLERIA
O MEDI AMBIENT
I TERRITORI
B AIGÜES, MAREJES
I QUALITAT AMBIENTAL



Ajuntament de
Sant Antoni de Portmany

3.- Comunicar a l'Ajuntament de Sant Antoni de Portmany, de forma expressa, les aturades en el subministrament d'aigua que s'hagin de realitzar per motius tècnics, sense que l'Ajuntament de Sant Antoni de Portmany pugui reclamar qualsevol tipus de indemnització per aquest concepte. Així l'Agència informará a l'Ajuntament, a la major brevetat possible, de totes les anomalies que poguessin sorgir en la possible afectació al normal subministrament d'aigua.

Tercera.- Obligacions de l'Ajuntament de Sant Antoni de Portmany.

1.- En virtut d'aquest conveni, l'Ajuntament de Sant Antoni de Portmany s'obliga a consumir un volum mínim d'aigua anual de 1.384.620 m³, de conformitat amb el desglossament estimat mensual, que figura a l'annex I del present conveni, a l'Agència Balear de l'Aigua i de la Qualitat Ambiental de les seves fonts de subministrament i pagar-la d'acord amb el previst a la clàusula quarta.

2.- Abonar a l'Agència Balear de l'Aigua i de la Qualitat Ambiental les despeses generades pel subministrament d'aigua potable, les quals es fixen a la clàusula quarta del present document.

No obstant això, en atenció a què el servei municipal d'abastiment d'aigua potable es gestiona de forma indirecta, el pagament d'aquestes despeses les assumirà directament l'entitat concessionària del servei. Per la qual cosa, les factures de subministrament d'aigua potable s'emetran a nom de la concessionària gestora del servei municipal, sense que això suposi una extinció de les obligacions econòmiques de l'Ajuntament de Sant Antoni de Portmany.

D'aquesta manera, en el cas que l'entitat concessionària no es faci càrrec de les factures emeses per l'Agència, l'Ajuntament de Sant Antoni de Portmany respondrà solidàriament de les obligacions derivades d'aquest conveni.

L'Ajuntament de Sant Antoni de Portmany es compromet a facilitar a l'Agència Balear de l'Aigua i de la Qualitat Ambiental les dades de l'actual entitat concessionària del servei de proveïment d'aigua potable. Així com comunicar qualsevol canvi que es produeixi en la gestió municipal del servei de proveïment d'aigua potable al municipi de Sant Antoni de Portmany.





Ajuntament de
Sant Antoni de Portmany

Quarta.- Preu

1.-Estructura del preu

a) Preu fixo: es fixarà un preu fixo anual de 782.574,22 euros (L'IVA EXCLÒS), per un cabdal de 1.384.620 m³ anual, que es facturarà mensualment.

En el cas que, el volum d'aigua potable **difereixi en positiu un 15%** de la quantitat establerta en qualsevol dels municipis de l'Illa d'Eivissa, es re- calcularà el preu en funció del consum real i cost real de producció, essent el primer any d'aplicació l'any 2021. Es defineix cost real com el cost que efectivament s'ha incorregut en la producció de l'aigua dessalada a l'illa d'Eivissa.

b) Preu variable: el preu per m³ anual es fixa en:

b.1.- el període de novembre, desembre, gener, febrer, març i abril: 0,4148 euros/m³. (L'IVA EXCLÒS)

b.2.- el període maig, juny, juliol, agost, setembre i octubre:

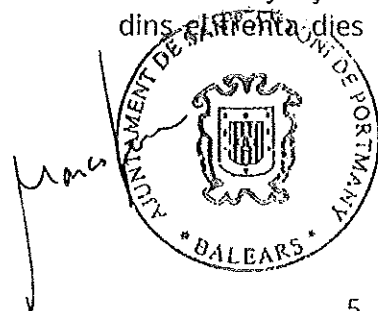
b.2.1.- si el volum d'aigua consumida NO EXCEDEIX per aquest període és de 927.695 m³ el preu es fixa en 0,5668 euro/m³ (L'IVA EXCLÒS.)

b.2.2.- si el volum d'aigua consumida EXCEDEIX per aquest període és de 927.695 m³, l'excés de l'esmentada quantitat es facturarà a 0,8457euros/m³ (L'IVA EXCLÒS.)

En el cas d'existir excés en l'esmentat període i per la quantitat de 927.695 m³, la facturació es realitzarà en data 31 d'octubre de cada any.

2.- Facturació: L'Agència Balear de l'Aigua i de la Qualitat Ambiental facturarà al concessionari que realitza el servei d'abastiment d'aigua potable al municipi de Sant Antoni de Portmany, per mes vençut, dins els primers deu dies del mes següent al que es faci el servei d'abastiment d'aigua. Aquest concessionari haurà d'abonar la factura mitjançant transferència bancària a núm. de c/c següents a la data d'emissió de l'esmentada factura.

[Handwritten signature]





G CONSELLERIA
O MEDI AMBIENT
I TERRITORI
B AIGUA I QUALITAT
AMBIENTAL



Ajuntament de
Sant Antoni de Portmany

En el supòsit que el concessionari no assumeixi les seves obligacions econòmiques l'Ajuntament de Sant Antoni de Portmany es farà càrrec del seu pagament en el termini de trenta dies següents des de la notificació del requeriment de l'esmentat pagament.

3.- Formula de revisió.- El preu per m³, tant fixo com variable, serà revisat anualment, d'acord amb la formula:

$$T_n = 0,40 \frac{\text{índex energètic } n}{\text{índex energètic } n-1} + 0,60.$$

L'índex energètic correspon a l'índex d'energia que figura en l'índex oficials de preus de materials publicats periòdicament pel Ministeri d'Hisenda i Administracions Públiques en el Butlletí Oficial de l'Estat (BOE.)

Sent l'índex "n": el publicat al BOE tres mesos abans del compliment de cada anualitat.

Sent l'índex "n-1": el publicat al BOE a la data de la signatura del conveni.

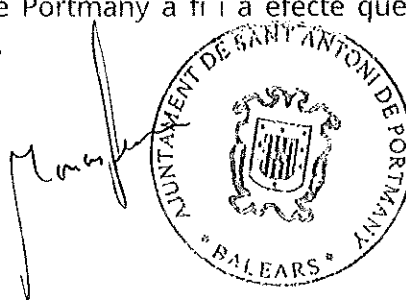
T_n: índex de revisió de la tarifa que serà el resultat d'aplicar la fórmula establerta.
La revisió de la tarifa s'aplicarà anualment a partir de gener de 2021.

Amb independència de l'exposat anteriorment, si per qualsevol circumstància durant el termini de vigència del conveni s'establís un preu unificat de l'aigua subministrada per l'Agència Balear de l'Aigua i de la Qualitat Ambiental a tota l'Illa d'Eivissa, el preu a aplicar serà aquest en lloc de l'establert a la clàusula quarta.

No obstant això, i en el cas que l'Ajuntament de Sant Antoni de Portmany no estigués d'acord amb el nou preu fixat per a tota l'Illa d'Eivissa, aquest conveni quedarà resolt automàticament.

Cinquena.- Compensació.

L'Agència Balear de l'Aigua i de la Qualitat Ambiental podrà cedir a l'Administració de la Comunitat Autònoma de les Illes Balears els drets de crèdits derivats de l'impagament de les factures per part de l'Ajuntament de Sant Antoni de Portmany a fi i a efecte que es pugui compensar el deute entre les dues administracions.





G CONSELLERIA
O MEDI AMBIENT
I TERRITORI
B AGENCIA BALEAR DE
/ AIGUA I QUALITAT
AMBIENTAL



Ajuntament de
Sant Antoni de Portmany

Sisena.- Comissió de seguiment.

- 1.- Es crearà una comissió de seguiment del conveni encarregada de resoldre els problemes d'interpretació i compliment que es puguin plantejar en l'aplicació del conveni.
- 2.- La Comissió de Seguiment estarà integrada per dos representants de l'Ajuntament de Sant Antoni de Portmany i dos representants de l'Agència Balear de l'Aigua i de la Qualitat Ambiental, que seran el director gerent i el secretari general, en virtut del nomenament del Consell d'Administració de l'Agència de data 18 de juny de 2018

Setena.- Vigència.

El termini de vigència del present conveni serà de quatre anys, des de la seva signatura.

En qualsevol moment, abans de la finalització del conveni, les parts signants del mateix podran acordar unànimement la seva pròrroga per un termini de quatre anys més.

Vuitena.- Causes de Resolució.

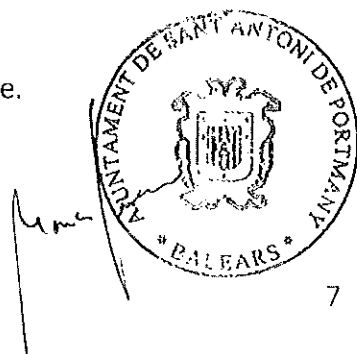
Seran causes d'extinció del present conveni:

- 1.- El compliment del termini establert i les pròrroques que s'acordin.
- 2.- L'incompliment de les obligacions o compromisos del conveni.

En aquest cas, la part signant del conveni haurà de requerir a l'altra part incomplidora perquè en el *termini de quinze dies* compleixi les seves obligacions i compromisos. Aquest requeriment serà comunicat a la comissió de seguiment.

En el cas, que després del *termini de quinze dies*, persisteixi l'incompliment de les obligacions o compromisos del conveni, aquest s'entendrà resolt; fet que es comunicarà a l'altra part incomplidora.

- 3.- L'acord unànim de les parts firmants del conveni.
- 4.- L'impossibilitat legal o material de continuar amb el seu objecte.
- 5.- Declaració judicial de nul·litat del conveni.





G CONSELLERIA
O MEDI AMBIENT
I TERRITORI
B AIGÜES, PAISATGE
/ QUALITAT AMBIENTAL
I BENEPLA



Ajuntament de
Sant Antoni de Portmany

6.- L'aprovació d'un preu únic per a l'Illa d'Eivissa, sempre i quan l'Ajuntament de Sant Antoni de Portmany no estigui d'acord amb la seva aplicació. Aquest fet donarà lloc a què l'Ajuntament de Sant Antoni de Portmany pugui instar la resolució del conveni.

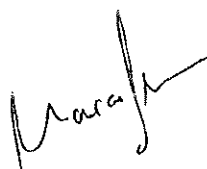
Novena.- Naturalesa i jurisdicció

El present conveni té naturalesa administrativa, regint per a la seva interpretació i desenvolupament l'ordenament jurídic administratiu, amb la expressa submissió de les parts a la jurisdicció contenciós administrativa en el termes establerts a la Llei 40/2015, de data 1 d'octubre, de Règim Jurídic del Sector Públic, restant fora de l'àmbit d'aplicació el text refós de la Llei 9/2017, de data 8 de novembre de Contractes del Sector Públic.

Les qüestions que puguin sorgir amb la seva interpretació i compliment del present Conveni s'intentaran resoldre en el si de la Comissió de Seguiment i en el cas que no *s'arribés a un acord* serà de coneixement i de competència de l'ordre jurisdiccional contenciós administratiu.

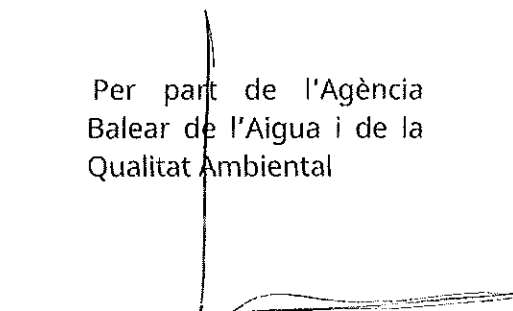
I estant així d'acord les parts amb el contingut del present conveni amb les obligacions esmentades al mateix, el subscriuen per duplicat exemplar i al sol efecte, en el lloc i data indicats en el seu encapçalament.

Per part de l'Ajuntament
de Sant Antoni de
Portmany.


Marcos Serra Coloma



Per part de l'Agència
Balear de l'Aigua i de la
Qualitat Ambiental


Miquel Mir Gual

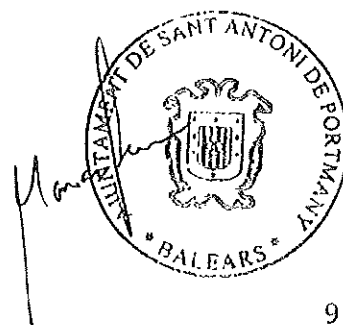
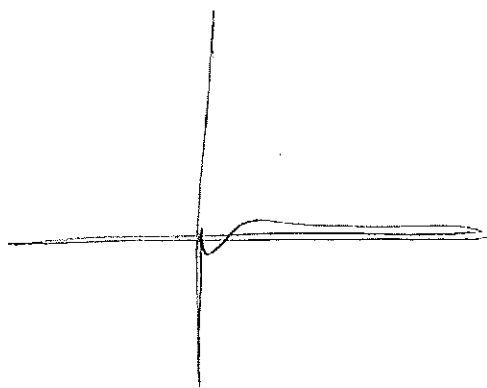


G CONSELLERIA
O MEDI AMBIENT
I I TERRITORI
B AIGÜES I RESIDU
/ AIGÜES I RESIDU
MUNICIPAL



Ajuntament de
Sant Antoni de Portmany

ANNEX I PREVISIÓ MENSUAL DEMANDA MUNICIPAL





G CONSELLERIA
O MEDI AMBIENT
I TERRITORI
B DE LA VALL DE
/ DE LA VALL DE
ALPORTAT



Ajuntament de
Sant Antoni de Portmany

MES	VOLUM MENSUAL (m³)
Gener	70.616
Febrer	63.693
Març	69.231
Abril	94.154
Maig	128.770
Juny	155.216
Juliol	184.016
Agost	184.016
Setembre	155.216
Octubre	120.462
Novembre	84.462
Desembre	74.769
TOTAL	1.384.620
Nov-Abril	456.925
Maig- Oct.	927.695

